

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลามกล่าวปราศรัย ณ ธรรม์อิมามริฎอ(อ) - 31 /Mar/ 2019

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม อยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี

ได้กล่าวปราศรัยในการรวมตัวของบรรดาผู้แสวงบุญและประชาชนที่อยู่ละแวกใกล้เคียงในวันเริ่มต้นของปีใหม่ โดยท่านผู้นำถือว่าปีศักราชที่ 1398 เป็นปีแห่งการมีโอกาสดังกล่าว และท่านยังเน้นถึงการกำหนดคำขวัญของปีนี้เป็น “ปีแห่งการส่งเสริมการผลิต” ซึ่งจะเป็นสาเหตุให้มีการเปลี่ยนแปลงในภาคส่วนต่างๆ การเพิ่มในการสร้างงาน การแก้ไขปัญหาค่าครองชีพ การปรับปรุงในระบบการธนาคาร การเพิ่มค่าสกุลเงินแห่งชาติ และความสมดุลงบประมาณ อีกทั้งท่านผู้นำยังได้กล่าวอธิบายในคำพูดที่สำคัญและเต็มไปด้วยกับจุดต่างๆเกี่ยวกับปัญหาของปีนี้ การต่อกรของรัฐบาลตะวันตกกับอิหร่าน ปัญหาเศรษฐกิจและการส่งเสริมการผลิต ส่วนในประเด็นที่สี่ของคำพูดของท่านผู้นำได้อธิบายถึงหน้าที่ของเยาวชนทั้งหลายในการบรรลุยังคำแถลงยุทธศาสตร์แห่งชาติ “ก้าวที่สอง”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ยังกล่าวแสดงความยินดีต่อวันแห่งการประสูติของนายแห่งความยุติธรรม ท่านอมีร์ลุมูมิเนีน อะลี (อ) โดยถือว่าเป็นวันโนรุษ(วันขึ้นปีใหม่)อย่างแท้จริง และท่านยังกล่าวแสดงความยินดีเนื่องในการเริ่มต้นศักราชใหม่และอีดโนรุษ สัปดาห์แห่งการอีดิกาลฟออบรรดาผู้ตักฟีฟ(ผู้ที่เข้าร่วมในจำศีลในมัสยิดทั้งสามวัน) และท่านยังแสดงความหวังเป็นอย่างยิ่งว่าความเมตตาและความกรุณาของพระเจ้า จงประสบแด่ประชาชาติอิหร่านทุกๆคน”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ได้กล่าวปราศรัยในคำพูดของท่านถึง สี่ประเด็นด้วยกัน ปัญหาที่เกี่ยวกับปีศักราชที่ 1398 ปัญหาของสาธารณรัฐอิสลามกับรัฐบาลทั้งหลายของชาติตะวันตก ปัญหาเศรษฐกิจและคำขวัญในการส่งเสริมการผลิตและคำพูดของท่านที่มีต่อเยาวชนทั้งหลายเกี่ยวกับประเทศชาติ การปฏิวัติอิสลามและอนาคตของชาติ

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลามได้กล่าวในประเด็นแรก โดยกล่าวว่า “ผู้ประกาศข่าวและนักเขียนบางคนถือว่าปี 1398 เป็นปีแห่งการคุกคาม ในขณะที่ข้าพเจ้านั้นไม่ยอมรับในความคิดเห็นเช่นนั้น และข้าพเจ้าก็เชื่อว่า ปี 1398 ด้วยกับเตาฟีก(ความสำเร็จ)ของพระเจ้า จะเป็นปีแห่งการมีโอกาสดังกล่าวและเป็นปีแห่งสิ่งอำนวยความสะดวกและการเปิดกว้างให้กับประชาชาติอิหร่านอย่างแน่นอน”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ถือว่า ผู้ใดก็ตามที่ทำการข่มขู่คุกคามต่อประชาชาติ จะมีความรู้หรือไม่มีความรู้ก็ตาม แน่แน่นอนว่าเขานั้นได้ประกาศทำสงครามจิตวิทยาและเป็นศัตรูกับอิหร่านและท่านผู้นำยังได้ยกหลายตัวอย่างเกี่ยวกับการให้ร้ายของเหล่าศัตรูของอิหร่านเมื่อปี1397 โดยท่านตั้งข้อสังเกตว่า “ผู้ที่โง่เขลาเบาปัญญาที่สุดคนหนึ่งของอเมริกาบอกเราว่า หากว่าเราถอนตัวออกจากข้อตกลงนิวเคลียร์ ประชาชนอิหร่านก็จะไม่มีความสามารถในการชื้อนาน(ขนมปังชนิดหนึ่ง) ได้หรอกแล้วพวกเขาก็จะออกมาสร้างความวุ่นวายกันบนท้องถนน และเช่นเดียวกัน อีกคนจากพวกเขาก็บอกว่า เราจะเฉลิมฉลองวันคริสมาตส์ในปีคริสต์ศักราชที่ 2019กันที่กรุงเตหะราน ซึ่งคำพูดเหล่านี้ล้วนเกิดขึ้นจากความโง่เขลาหรือความชั่วร้ายและสงครามจิตวิทยาหรือจะเป็นทั้งสองอย่างก็เป็นได้”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ยังอธิบายถึงจุดนี้ว่า ปี 1398 นั้นเป็นปีแห่งการมีโอกาสดังกล่าว โดยกล่าวว่า “ปัญหาหลักของประเทศ ก็คือปัญหาเศรษฐกิจและปัญหาค่าครองชีพของกลุ่มชนที่ด้อยโอกาส ที่บางส่วนนั้นเกิดจากมาตรการคว่ำบาตรของยุโรปและสหรัฐอเมริกา ขณะที่บางส่วนก็เกิดมาจากภายในและความอ่อนแอในการบริหารจัดการ”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังกล่าวเสริมว่า “การคว่ำบาตรนั้นสามารถที่จะกลายเป็นโอกาสให้กับประเทศได้ด้วยเช่นกัน ทั้งยังเห็นมุมมองถึงจุดอ่อนและจุดด้อยและยังเป็นประสบการณ์ที่มีคุณค่ายิ่งในอนาคตและการบริหารจัดการในปีต่างๆหลังจากนี้อีกด้วย”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังได้ตอบคำถามที่ว่า การคว่ำบาตรจะกลายเป็นโอกาสให้กับประเทศได้อย่างไรกันหรือ? โดยกล่าวว่า “จากประสบการณ์ระยะบูชด์ว่า ความกดดันที่เกิดจากการลดรายได้ของน้ำมันสำหรับประเทศเรา และทุกประเทศที่คล้ายคลึงกันนี้ จะเป็นแรงจูงใจและการขับเคลื่อนที่สำคัญในการปฏิรูปเศรษฐกิจและยังช่วยให้ประเทศรอดพ้นจากการพึ่งพาน้ำมันอีกด้วย

และเช่นเดียวกัน ขณะนี้ในระดับชั้นต่างๆของรัฐบาล
ทั้งการวิเคราะห์และการวิจัยอย่างกว้างขวางในการบริหารประเทศได้เริ่มต้นด้วยกับรายได้ที่ไม่ใช่น้ำมัน
ถ้าหากว่ามีรายได้จากน้ำมันที่มากกว่า ความคิดและการขับเคลื่อนเช่นนี้ก็จะคงไม่เกิดขึ้น”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี กล่าวว่า จากประสบการณ์ในช่วงของการป้องกันอันความศักดิ์สิทธิ์และการที่ชาติมหาอำนาจ
วัตถุนิยมของตะวันตกและตะวันออกได้ปฏิเสธไม่ให้สิ่งอำนวยความสะดวกและอาวุธยุทธโศปกรณ์ในการป้องกันให้กับอิหร่านคือ
ประสบการณ์ที่ประจักษ์ชัด โดยท่านผู้นำยังตั้งข้อสังเกตว่า “ประสบการณ์ที่ยากลำบากนั้นและข้อจำกัดนี้
เป็นเหตุให้บรรดาเยาวชนต้องทำงานและมีนวัตกรรมใหม่ โดยไม่ต้องพึ่งพาการทหารของประเทศต่อต่างชาติ ในขณะที่ในวันนี้
อิหร่านนั้นมีสิ่งอำนวยความสะดวกในการป้องกันประเทศที่ดีกว่าประเทศทั้งหลายในภูมิภาคนี้เสียอีก”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวเสริมว่า
“แต่เหล่าศัตรูทั้งหลายก็ต้องยอมรับในการป้องกันที่ดีกว่าของอิหร่านและกำลังจะพยายามทำให้สิ่งนั้นเป็นความกดดัน แต่สิ่งนี้ก็จะไม่
เกิดขึ้นและสาธารณรัฐอิสลามจะทำให้สายตาของพวกเขาหันต้องมิตบอดและการเสริมสร้างความเข้มแข็งในการป้องกันก็จะมีกำหนด
การต่อไป”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ยังเน้นถึงความจำเป็นในการตรวจสอบมาตรการในต่อต้านการคว่ำบาตรและการดำเนินการ โดยกล่าวว่า
“เราอย่าได้เสียใจต่อมาตรการคว่ำบาตรและการมีความหวังอย่างมากจากผู้ทำการคว่ำบาตร นั้นหมายถึง พวกอเมริกาและยุโรป แต่
ทว่าหน่วยงานต่างๆภาครัฐและการวิจัยต่างๆและบรรดาเยาวชนนักคิดทั้งหลายจะต้องทำการตรวจสอบและมีการดำเนินการต่อไปด้วยกับ
ความเข้าใจในปัญหาของประเทศที่มีวิธีการต่างๆมากมายในการต่อต้านกับการคว่ำบาตรและการที่ทำให้ความชั่วร้ายของเหล่าศัตรูนั้น
ต้องไร้ผล”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม
ยังได้ชี้ถึงการรายงานของเจ้าหน้าที่ระดับสูงของรัฐที่เกี่ยวกับการกำหนดวิธีการในการต่อต้านกับการคว่ำบาตร โดยเน้นว่า
“เจ้าหน้าที่ทั้งหลายจะต้องมีความจริงจังในการปฏิบัติงานอย่างรีบเร่งกว่าเดิมและอย่าได้ล่าช้าเป็นอันขาด”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังได้ชี้ถึงการอธิบายในการมีโอกาของปี 1398
ต่อการยับยั้งในการเกิดสงครามทางเศรษฐกิจกับศัตรู โดยกล่าวว่า “ในวันนี้ จะต้องขอขอบคุณต่อพระเจ้า
ที่ทำให้เจ้าหน้าที่ทั้งหลายนั้นเชื่อว่า ศัตรูนั้นกำลังทำสงครามกับเราและเป็นตัวการในปัญหาทางเศรษฐกิจ”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี กล่าวเสริมว่า “แน่นอนว่า เราจะต้องทำให้ศัตรูได้รับความพ่ายแพ้ในสงครามนี้และด้วยเตาฟีก(ความสำเร็จ)
ของพระเจ้า จะทำให้พวกเขาได้รับความพ่ายแพ้ แต่ทว่ากรกระทำเช่นนี้ยังไม่ถือว่าเพียงพอ แต่จะต้องมีการยับยั้งที่จะทำให้ศัตรูต้องรู้
สึกว่าไม่สามารถที่จะสร้างความเสียหายให้กับประเทศโดยใช้ปัญหาทางเศรษฐกิจเป็นทางผ่านและทำให้ประเทศต้องได้รับความกดดัน”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ยังได้เน้นว่า การเข้าถึงระดับชั้นนั้นมีความเป็นไปได้ โดยกล่าวเสริมว่า
“เราเคยอยู่ในสถานการณ์ที่ไม่มีทั้งอาวุธยุทธโศปกรณ์ในการป้องกันทางอากาศ ขณะที่ศัตรูนั้นมีซีปนาวุธ แต่ขณะนี้ เราได้ก้าวเข้ามาถึง
ระดับชั้นที่เหล่าศัตรูของเราในภูมิภาคหรือเหล่าศัตรูที่มีกองกำลังในภูมิภาคนี้ต่างรู้ว่าสาธารณรัฐอิสลามแห่งอิหร่านนั้นมีความสามารถ
ที่ตอบโต้ในการโจมตีทางซีปนาวุธได้อย่างแม่นยำทีเดียว”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังตั้งข้อสังเกตว่า “ความสามารถและกำป็นที่มั่นคงของสาธารณรัฐอิสลามในการป้องกัน คือพลังอำนาจ
ในการยับยั้งของอิหร่านในการเผชิญหน้ากับการคว่ำบาตรและในปัญหาเศรษฐกิจก็เช่นกันสามารถที่ใช้เป็นโอกาสในการคว่ำบาตรด้วย
ความสามารถในการยับยั้งนี้ด้วยเช่นกัน”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ได้กล่าวในประเด็นที่สองในการปราศรัยของท่าน คือ
ประเด็นการเผชิญหน้าของรัฐบาลตะวันตกกับอิหร่านโดยเน้นว่า “วิธีการเดียวในการเข้าถึงระดับชั้นในการยับยั้งทางเศรษฐกิจ ก็คือ
การตัดความหวังจากการช่วยเหลือและความร่วมมือของพวกตะวันตก”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ในการอธิบายเหตุผลของประเด็นนี้ กล่าวว่า “ประสบการณ์จากประวัติศาสตร์และการประจักษ์ชัดจากพฤติกรรม
กรรมของพวกตะวันตกแสดงให้เห็นว่าพวกเขาหันหวังที่จะสร้างแผนสมคบคิดและการทรยศและการลอบแทงข้างหลัง
แต่อย่าได้มีความหวังจากพวกเขาในการช่วยเหลือ ความจริงจังและการร่วมมือกัน หากว่าในขั้นตอนหนึ่ง
พวกตะวันตกได้แสดงออกถึงการช่วยเหลือจากพวกเขาในแบบผิวเผิน แต่ในความจริงนั้น

พวกเขาต้องการให้การทำงานของพวกเขารุดไปข้างหน้าเอง”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวเสริมว่า “ประเด็นนี้มีได้เฉพาะกับประเทศอิหร่านเท่านั้น แต่ทว่าพวกตะวันตกจะมีพฤติกรรมแบบนี้กับทุกประเทศที่พวกเขาเข้ามาดขี่ข่มเหง”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ถือว่า ในสามศตวรรษของปรากฏการณ์ในการล่าอาณานิคมต่อประเทศที่อ่อนแอในเอเชีย แอฟริกาและละตินอเมริกา โดยพวกยุโรปและการต้องห้ามไม่ให้มีความก้าวหน้าทางวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีในประเทศต่างๆ คือ ตัวอย่างที่ชัดเจนจากพฤติกรรมที่ชั่วร้ายของพวกยุโรป และท่านผู้นำยังตั้งข้อสังเกตว่า “ในกรณีอิหร่านก็เช่นกัน การทรยศและความชั่วร้ายของพวกยุโรปที่เริ่มต้นจากช่วงกลางของยุคสมัยในการปกครองของราชวงศ์กาญารที่พวกอังกฤษได้ทำการทรยศในสงครามอิหร่านและรัสเซีย ประเด็นพิเศษเกี่ยวกับยาสูบ การหลั่งเลือดของอะมีร์ กะบีร์ การเข้ามาของระบอบจอมเผด็จการของริชาซ่าน การรัฐประหารวันที่ 28 ของเดือนมูรตอด การล้มล้างรัฐบาลมูเค็ดดิก เหตุการณ์ต่างๆทางการเมืองและความมั่นคงหลังจากชัยชนะในการปฏิวัติอิสลาม สงครามในการป้องกันประเทศ การคว่ำบาตรและประเด็นข้อตกลงนิวเคลียร์ ทั้งหมดนี้คือ ตัวอย่างของพฤติกรรมของชาวยุโรปที่มีต่ออิหร่าน ซึ่งจะต้องไม่ลืมเตือนในประเด็นเหล่านี้เป็นอันขาด”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี กล่าวเสริมว่า “ในประเด็นข้อตกลงนิวเคลียร์เป็นข้อตกลงระหว่างอิหร่านกับ 6 ประเทศ หลังจากการถอนตัวออกของสหรัฐ พวกยุโรปจะต้องมีการยื่นหยุดต่อต้านสหรัฐและปฏิบัติตามพันธสัญญาของพวกเขานอกทั้งถอนมาตรการคว่ำบาตร ในขณะที่พวกเขาไม่ได้ยื่นหยุดใดๆ โดยพวกเขากลับยื่นข้อเสนอว่า อิหร่านจะต้องคงอยู่ในข้อตกลงอันนี้ แต่พวกเขากลับปฏิบัติการณ์ถอนตัวออกจากข้อตกลงดังกล่าว เพราะว่าพวกเขาได้กำหนดมาตรการคว่ำบาตรครั้งใหม่กับอิหร่าน”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังได้ชี้ถึงประเด็นการสร้างช่องทางการเงินระหว่างอิหร่านและยุโรป โดยกล่าวว่า “ช่องทางการเงินนี้เป็นเหมือนกับการเล่นตลกที่ขมขื่นและไม่มีจุดหมายใดทั้งสิ้น”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังเห็นว่า ระหว่างหน้าที่ต่างๆของพวกยุโรปที่มีข้อตกลงนิวเคลียร์กับสิ่งที่ได้กระทำนั้นมีความแตกต่างกันระหว่างชั้นฟ้าและแผ่นดิน โดยกล่าวขำว่า “ในประเด็นข้อตกลงนิวเคลียร์ พวกยุโรปก็ทีมแทงข้างหลังเช่นกัน”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี กล่าวเสริมว่า ด้วยกับการศึกษาและการสังเกตการณ์จะเห็นได้ว่าการเมืองและอำนาจในตะวันตก รวมถึงยุโรปและอเมริกานั้นมีความฉ้อฉล และมีความกดขี่ข่มเหง ไร้ตรรกะ ทั้งยังมีข้อเรียกร้องที่มากเกินไป และเหล่านี้ก็การเมืองชาวตะวันตก ในทางตรงกันข้ามกับรูปลักษณ์ภายนอกที่สวยงามและพรมหน้าหอม แต่ในภายในนั้นเป็นมนุษย์ที่ดูร้ายป่าเถื่อนจริงๆ”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ถือว่า พฤติกรรมของพวกยุโรปในการก่ออาชญากรรมในการก่อการร้ายในนิวซีแลนด์และการเสียชีวิตหลายสิบคนของชาวมุสลิมในสองมัสยิด เป็นตัวอย่างในความป่าเถื่อนของพวกเขา โดยกล่าวว่า “เหล่านี้ก็การเมืองและสื่อต่างๆในยุโรปไม่ได้ใช้คำว่า "ผู้ก่อการร้าย" สำหรับการก่ออาชญากรรมนี้ แต่กับใช้เพียงคำว่า "กองกำลังติดอาวุธ" ในขณะที่ไม่ว่าสถานที่ใดในโลกที่เกิดการเคลื่อนไหวต่อต้านบุคคลที่ได้รับความสนใจจากพวกยุโรป ก็จะมีการโต้เถียงกันถึงกลุ่มที่อ้างในการต่อต้านการก่อการร้ายและการปกป้องสิทธิมนุษยชน”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังเห็นว่า ระบอบการปกครองของซาอุดีอาระเบีย เป็นระบอบการปกครองที่เลวร้ายที่สุดในภูมิภาค ทหาราช จอมเผด็จการ ผู้ฉ้อฉล ทุจริตและการต้องพึ่งพาผู้อื่น โดยระบุอีกว่า “พวกตะวันตกได้จัดเตรียมสิ่งอำนวยความสะดวกทางนิวเคลียร์และศูนย์การผลิตที่ปนารุกให้กับระบอบการปกครองเช่นนี้ เพราะว่าการปกครองของซาอุดีอาระเบียมันต้องพึ่งพาพวกเขา”

ในเวลาเดียวกัน ผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวว่า “แน่นอนว่าเราจะไม่โกรธกับการสร้างโรงงานนิวเคลียร์และที่ปนารุกของรัฐบาลซาอุดีอาระเบีย เพราะว่าศูนย์เหล่านี้ก็จะตกอยู่ในกำมือของนักบริษัทยิวแห่งอิสลามในอนาคตอันใกล้นี้ ด้วยกับพระมหากษัตริย์ของคุณของพระเจ้า”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ยังเน้นถึงความชั่วร้าย และความขุ่นแค้นตามธรรมชาติของยุโรปและอเมริกา โดยกล่าวว่า

“แน่นอนว่าอเมริกานั้นชั่วร้ายยิ่งกว่ายุโรปเสียอีก
แต่ความชั่วร้ายนี้ไม่ได้เฉพาะเจาะจงกับประธานาธิบดีคนปัจจุบันของสหรัฐอเมริกาเท่านั้น”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวเสริมว่า “ตัวอย่างหนึ่งของความชั่วร้ายของอเมริกาก็คือ สภาคองเกรสได้เสนอหรืออนุมัติ 226
ร่างกฎหมายและระเบียบข้อบังคับต่อสาธารณรัฐอิสลามในช่วงสองปีที่ผ่านมา
ซึ่งแน่นอนว่าจะต้องมีการตรวจสอบจากรัฐสภาของเราเอง
ซึ่งรัฐสภาได้กระทำการเสนอญัตติและร่างกฎหมายเพื่อต่อต้านความชั่วร้ายของอเมริกามาแล้วกี่ครั้งด้วยกันหรือ?

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวถึงบางคนและสื่อต่างๆในประเทศที่มุ่งหาตะวันตกและปกปิดความชั่วร้ายของพวกตะวันตก
โดยกล่าวว่า “บุคคลเหล่านี้และสื่อต่างๆนั้นไม่ต้องการให้สาธารณชนมีความเข้าใจในความชั่วร้ายของรัฐบาลแบบผิวเผิน เช่น
อังกฤษและฝรั่งเศส แต่ในความเป็นจริง พวกเขานั้นคือ ตะเกีซาด์ที่คนใหม่ และเช่นเดียวกัน
เหล่าพวกที่ปกป้องและให้การสนับสนุนต่อเอกสาร 2030 ในความเป็นจริง พวกเขาคือผู้ที่ดำเนินแนวคิดเช่นเดียวกับนายตะเกีซาด์”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวว่า “แน่นอนที่สุดว่า ประชาชนในการปฏิวัติและเยาวชนผู้ศรัทธาทั้งหลายในวันนั้นนั้น
พวกเขาไม่ต้องการให้คำพูดของนายตะเกีซาด์ที่คนใหม่ นั้นบรรลุผลอีกครั้งอย่างแน่นอน”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ยังได้ชี้ถึงประเด็นสำคัญ โดยกล่าวเสริมว่า บางคนอย่าเข้าใจผิดว่า ความหมายของคำพูดของข้าพเจ้าที่ว่า
การตัดความสัมพันธ์กับประเทศชาติตะวันตกนั้น ข้าพเจ้าได้กล่าวเน้นย้ำมาหลายครั้งแล้วว่า
การมีความสัมพันธ์ไม่ได้มีปัญหาใดๆและในรัฐบาลต่างๆก็มีการกระตุ้นให้มีความสัมพันธ์กับประเทศทั้งหลาย
แม้แต่กับประเทศยุโรปเองก็ตาม แต่ปัญหาก็คือ การปฏิบัติตามและการไว้วางใจนั่นเอง”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังตั้งข้อสังเกตว่า “โดยสาเหตุส่วนมากของปัญหาต่างๆของเรา ก็คือการเจรจา ข้อตกลง
และการตัดสินใจทางการเมือง ก็คือ การที่จะต้องพึ่งพายังชาติตะวันตก”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังเน้นถึงบรรดาเจ้าหน้าที่รัฐฯ โดยกล่าวว่า “พวกท่านจะต้องมีความสัมพันธ์กับประเทศทั้งหลาย
และจะต้องรู้จักถึงฝ่ายตรงข้ามของตน เพื่อที่จะไม่ก้าวเดินผิดพลาด จะด้วยกับรอยยิ้มและการใช้แท็กติก
อีกทั้งถ้อยคำที่โกหกหลอกลวง”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี กล่าวว่า “แน่นอนว่า เจ้าหน้าที่รัฐบาลของเราในวันนี้
ได้มีข้อสรุปที่ว่าเรานั้นไม่สามารถขับเคลื่อนไปในทิศทางเดียวกับชาติตะวันตกได้ และเราหวังเป็นอย่างยิ่งว่าในอนาคต
พฤติกรรมต่างๆของเจ้าหน้าที่เหล่านี้กับการปฏิบัติกับพวกตะวันตกนั้นจะมีความแตกต่างกัน อันเนื่องมาจากความเข้าใจครั้งใหม่”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังได้ชี้ให้เห็นถึงแนวโน้มที่เป็นปฏิปักษ์ทั้งสองประการที่เกี่ยวกับชาติตะวันตก โดยกล่าวเสริมว่า
“แนวโน้มอันหนึ่งที่มีความคลั่งไคล้และมีอคติที่ไม่ถูกที่ถูกต้อง โดยไม่มีมองถึงจุดจบของชาติตะวันตกและความก้าวหน้าทางวิทยาศาสตร์และเทคโนโลยีและบางคุณลักษณะที่ดีทางศีลธรรมของพวกเขา และแนวโน้มที่สอง
คือการมีความเชื่อในการที่ต้องพึ่งพายังชาติตะวันตกและพวกตะวันตกนิยม”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ถือว่า ตะวันตกนิยมนั้นเป็นอันตรายที่ยิ่งใหญ่
โดยท่านได้ชี้ถึงแผนการที่อันตรายของพวกตะวันตกนิยม โดยท่านมีสุมญะลา อาลิอะฮ์หมัด ในปี 1342 โดยเห็นว่า
“จะต้องใช้ประสบการณ์และความรู้แบบตะวันตก แต่ก็ต้องไม่พึ่งพาและมีการไว้วางใจต่อพวกเขาเป็นอันขาด”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ยังกล่าวในประเด็นที่สามโดยเริ่มต้นจากคำถามสำคัญที่ว่า
หากว่าไม่สามารถไว้วางใจต่อชาติตะวันตกแล้วจะทำอย่างไรในการส่งเสริมการผลิตกันหรือ?

คำตอบของท่านในคำถามนี้ โดยสรุปว่า “การทำงานอย่างมูมานะและมีความรู้” นั่นคือคำตอบ

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ยังตั้งข้อสังเกตว่า “ด้วยกับความเกียจคร้านและการขาดแรงจูงใจ
ปัญหาเศรษฐกิจก็จะไม่ได้รับการแก้ไข ซึ่งคุณลักษณะการทำงานในรูปแบบญิฮาด หมายถึง
ความพยายามที่ไม่รู้จักเหน็ดเหนื่อยและความบริสุทธิ์ใจในการทำงานด้วยกับความรู้และตรงตามมาตรฐานทางวิทยาศาสตร์ที่แม่นยำ
เพื่อให้จะมีการบริหารด้วยความรู้ที่มีประสิทธิภาพและแบบญิฮาดในปัญหาเศรษฐกิจ การตัดสินใจและการกระทำ ถ้าหากว่าเป็นเช่นนั้น

แน่นอนว่า เศรษฐกิจของอิหร่านจะพบกับเจริญรุ่งเรืองอย่างแน่นอน”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี กล่าวว่า การปฏิบัติงานของบางหน่วยงาน เช่น การเกษตร น้ำ ดินและโครงสร้างพื้นฐานนั้นดีทีเดียว แต่ท่านยังกล่าวเสริมว่า “ในบางพื้นที่มีช่องโหว่และการทำงานต่างๆที่ล่าช้าในแบบการผัดวันประกันพรุ่ง ยกตัวอย่างเช่น ก็ปีมาแล้วที่ญาติติของรัฐบาลในการปฏิรูปกิจการธนาคารนั้นยังไม่เข้าสู่การพิจารณาในรัฐสภาเลย”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม

ได้เชิญชนภาคส่วนต่างๆให้มีการทำงานที่เหมาะสมและยืนหยัดต่อส่วนที่ล่าช้าถือว่าเป็นความจำเป็นอย่างยิ่ง และท่านผู้นำยังตั้งข้อสังเกตว่า

“ข้าพเจ้าก่อนที่จะกล่าวประเด็นใดก็ตามในที่สาธารณะชนได้กล่าวเตือนเจ้าหน้าที่ทั้งหลายมาหลายครั้งแล้วเกี่ยวกับกรณีเหล่านี้”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ยังได้ชี้ถึงการดำเนินการที่ตัวอย่างมากของประชาชนและผู้ผลิตในการตระหนักถึงคำขวัญ เมื่อปีที่ผ่านมามีความหมาย การสนับสนุนสินค้าอิหร่าน โดยกล่าวว่า “แต่ทว่า คำขวัญอันนี้นั้นยังไม่บรรลุผลอย่างสมบูรณ์และจะยังคงอยู่ต่อไป แต่ทว่าปัญหาหลักของปีนี้ก็คือ การส่งเสริมการผลิต”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวว่า การส่งเสริมการผลิต เป็นเหตุให้เกิดความเปลี่ยนแปลงในภาคส่วนต่างๆของเศรษฐกิจ การลดอัตราในการว่างงาน เงินเพื่อและความยากจน การเพิ่มค่าสกุลเงินแห่งชาติ แม้ว่า

การสร้างความสะดวกให้กับภาคอุตสาหกรรมของงบประมาณของประเทศ โดยเน้นว่า “รัฐบาล รัฐสภา

และผู้ใดก็ตามที่มีความสามารถในการเข้าสู่กระบวนการผลิต ซึ่งจะต้องตอบสนองในคำขวัญของปีนี้โดยที่มีหน้าที่ทุกหนทุกแห่ง”

ท่านผู้นำของสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม

อธิบายถึงความพยายามของนักกิจกรรมทางเศรษฐกิจในการส่งเสริมการผลิตภายในประเทศว่าจะได้รับรางวัลอันสูงส่งจากพระเจ้า โดยกล่าวว่าเสริมว่า “หน่วยงานต่างๆที่รับผิดชอบจะต้องช่วยเหลือต่อผู้ผลิต นักลงทุนและนักเศรษฐศาสตร์ที่มีความใสสะอาดปราศจากมุมมองต่างๆรวมถึงการปฏิรูปในกฎระเบียบและข้อบังคับต่างๆในการทำธุรกรรม”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี กล่าวว่า การเผชิญหน้ากับผู้ใช้ประโยชน์แบบผิด คือหนึ่งในความจำเป็นในการส่งเสริมการผลิต

โดยกล่าวว่าเสริมว่า “ช่วงน่าเสียดายยิ่งนัก ความผิดริเริ่มของชาวอิหร่าน

ในเวลาที่มีการกระทำที่เป็นอันตรายก็จะใช้วิธีการที่แปลกประหลาด ซึ่งอำนาจในการบริหารและกฎหมาย

อีกทั้งหน่วยงานต่างๆก็จะต้องมีความระมัดระวังและคอยสังเกตการณ์ในประเด็นนี้ด้วย”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวว่า การจัดซื้อโรงงาน การขายเครื่องจักร การไล่คนงานออกและการเปลี่ยนโรงงานเป็นหอคอย และเช่นเดียวกัน ความเข้าใจผิดในนโยบายที่ผิดพลาดของการพัฒนาในธนาคารและทางการเงิน

ด้วยการได้รับมาซึ่งความร่ำรวยที่ผิดไปจากศาสนบัญญัติจากเงินของประชาชน คือ ตัวอย่างของการใช้ประโยชน์ที่ไม่ถูกต้อง และจะต้องมีการต่อสู้กันอย่างสมบูรณ์”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวว่า การผลิต นั้นรวมถึงอุตสาหกรรมขนาดใหญ่และขนาดเล็ก การเกษตร

ปศุสัตว์และอุตสาหกรรมภายในครัวเรือน โดยกล่าวว่าเสริมว่า “ในกระบวนการนี้ บริษัทฐานองค์ความรู้

จะต้องได้รับความสนใจอย่างเต็มที่”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี กล่าวว่า การป้องกันในการนำเข้าที่ไม่ได้มีการวางแผน คือ

สิ่งจำเป็นในการส่งเสริมการผลิตและเศรษฐกิจด้านทาน โดยกล่าวว่าเสริมว่า “แน่นอนว่าเจ้าหน้าที่ได้พูดถึงเศรษฐกิจด้านทาน ขณะที่สินค้าจากต่างประเทศนั้นกับเต็มตลาดไปหมดซึ่งเป็นเหตุให้การผลิตในประเทศต้องเกิดความอ่อนแอ”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ได้เรียกร้องให้ทุกหน่วยงานและหน่วยงานที่เกี่ยวข้องให้ความสำคัญกับการส่งเสริมการผลิต

และกล่าวว่า “จะต้องมีการส่งเสริมการผลิตในประเทศในปีนี้”

ส่วนสุดท้ายของการปราศรัยของท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลามในการรวมตัวของบรรดาผู้แสวงบุญและผู้ที่อยู่ละแวกใกล้เคียงฮะรัมมีมารักอิอ ท่านผู้นำได้ชี้ถึงประเด็นที่เกี่ยวกับประชาชน โดยเฉพาะกับบรรดาเยาวชนทั้งหลาย

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ได้แสดงถึงความพึงพอใจในคำตอบเชิงบวกของบรรดานักอัจฉริยะบุคคล เยาวชน นักศึกษา

นักการศาสนาและนักเรียนศาสนา เกี่ยวกับคำแถลงก่าวที่สอง (ที่ได้เปิดเผยเมื่อช่วงปลายเดือนบะห์มันที่ผ่านมา) โดยกล่าวเสริมว่า “ประเด็นนี้แสดงให้เห็นถึงความพยายามของเยาวชนทั้งหลายในการบรรลุคำแถลงนี้และเจ้าหน้าที่ทั้งหลายก็จะใช้ประโยชน์ซึ่งความสามารถนี้”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ได้เน้นว่า “ในก่าวหน้าที่สองแห่งการปฏิวัติ บรรดาเยาวชนจะต้องแบกภาระหน้าที่ๆหนักและเล็ก เช่นเดียวกับก่าวแรกด้วยการขึ้นของท่านอิมามโคมัยนีที่ทำให้เยาวชนทั้งหลายได้มีการขับเคลื่อนประเทศให้ก่าวหน้า”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ยังตั้งข้อสังเกตว่า “เยาวชนทั้งหลายของประเทศ เมื่อในวันหนึ่งได้จ่ายค่าใช้จ่ายในการต่อสู้กับระบอบทรราช เพื่อที่จะทำให้การปฏิวัติอิสลามนั้นได้รับชัยชนะ และระบอบทรราชนั้นได้ถูกทำลาย

ในช่วงสงครามของการป้องกันอันศักดิ์สิทธิ์ก็เช่นกัน ครอบครัวทั้งหลาย

และบรรดาเยาวชนต่างก็ยอมรับในการจ่ายค่าใช้จ่ายในการป้องกันประเทศ

เพื่อที่จะให้คนรุ่นปัจจุบันในวันนี้ได้ใช้ประโยชน์จากผลผลิตในวันนั้น กล่าวคือ ความมั่นคง และในวันนี้

ก็ถึงคิวของเยาวชนทั้งหลายของแผ่นดิน

ที่จะต้องจ่ายค่าใช้จ่ายในการยืนหยัดต่อสู้กับศัตรูเพื่อที่จะให้ชนรุ่นหลังได้ใช้ประโยชน์จากผลผลิตอันรุ่งโรจน์จากการยืนหยัดนี้”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ถือว่า จิตวิญญาณและสาระสำคัญของคำแถลงก่าวที่สอง ในอีกด้านหนึ่งคือ

การตระหนักถึงข้อดีและการใช้ประโยชน์จากลักษณะพิเศษและขีดความสามารถที่มากมายของประเทศ ในอีกด้านหนึ่ง

การรู้จักและการต่อสู้อย่างจริงจังในผลเสียและวิธีการแทรกซึมของศัตรู โดยกล่าวเสริมว่า

“บรรดาเยาวชนทั้งหลายจะต้องรู้จักทั้งสองด้าน เพื่อที่จะช่วยในการแก้ไขปัญหาต่างๆได้”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม

ยังได้ชี้ถึงข้อสรุปของพวกตะวันตกเกี่ยวกับความเป็นไปไม่ได้ในการต่อสู้กับเจตจำนงแห่งชาติของประชาชนชาวอิหร่าน

โดยกล่าวเสริมว่า “การรู้จักนี้เป็นการทำให้ศัตรูที่จ้องทำลายเจตจำนงของประชาชาติโดยที่ว่ามีกรใช้จ่ายเงินหลายพันล้านดอลลาร์เพื่อ

อเข้าแทรกซึมในความเชื่อทางการเมืองและศาสนาของเยาวชนชาวอิหร่านและแรงจูงใจในการขับเคลื่อน

อีกทั้งความพยายามที่จะทำให้พวกเขาพบกับความอ่อนแอ”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม กล่าวเสริมว่า “เหล่าศัตรูของอิหร่านและประชาชาติอิหร่านนั้นต้องการไม่ให้เกิดการก่อตัวของเจตจำนงของประชาชาติในความก่าวหน้าของอิหร่านแห่งอิสลาม และการสร้างสังคมของอิสลามและอารยธรรมอิสลาม แต่ด้วยกับพระมหากษัตริย์คูดของพระเจ้าจะไม่บังเกิดเป็นอันขาด”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ถือว่า การกำหนดให้มีความจำเป็นในการละทิ้งศาสนาเพื่อความก่าวหน้า คือ

แผนการในการสมคบคิดของเหล่าชาติมหาอำนาจ โดยกล่าวเสริมว่า “แม้ว่าจะมีความพยายามเหล่านี้

ในวันนี้อุตสาหกรรมของอิหร่านที่ดีที่สุดและก่าวหน้าที่สุด ก็คือ ชีปนาวุธนิวเคลียร์และเทคโนโลยีชีวภาพ

โดยส่วนมากนั้นเกิดขึ้นมาจากความพยายามของเยาวชน ผู้ศรัทธาและผู้เคร่งครัดต่อศาสนาทั้งสิ้น”

ท่านอยาตุลลอฮ์ คาเมเนอี ได้กล่าวย้ำเตือนโดยเน้นถึงบรรดาเยาวชนว่าจะต้องมีเอกภาพและออกห่างจากปัญหาปลีกย่อยและการสร้างความแตกแยกและการปิดกั้นเขตพรมแดนกับศัตรูด้วยกับเป็นการปิดกั้นเขตแดนระหว่างกองกำลังภายใน โดยกล่าวเสริมว่า

“เยาวชนทั้งหลาย ดังที่ท่านอิมามเคยกล่าวว่า ไม่ว่าจะมีความทะเยอทะยานนั้นล้วนมาจากตัวบ่งการ คือ อเมริกาทั้งสิ้น

และจะต้องการเพิ่มความพยายามในสนามทางความรู้ ความคิด การเข้าใจและการเมือง อีกทั้งในการกระทำอีกด้วย”

ท่านผู้นำสูงสุดการปฏิวัติอิสลาม ได้เชิญชวนให้ทั้งสามสภาได้มีการช่วยเหลือต่อเยาวชนในกระบวนการพัฒนาของประเทศ โดยเน้นว่า “ด้วยกับพระมหากษัตริย์คูดของพระเจ้า วันพรุ่งนี้ของอิหร่านนั้นจะดีมากยิ่งขึ้นกว่าในวันนี้อย่างแน่นอน”

ในระหว่างพิธีการปราศรัย สุญญัตลอิสลาม วัลมุสลิมีน ระอิชีย์ ผู้ดูแลกิจการของฮะรัมท่านอิมามริฎอ

ได้กล่าวรายงานถึงการเข้าร่วมของบรรดาผู้แสวงบุญมากกว่าหนึ่งล้านคน การเพิ่มจำนวนหลายเท่าของการขนานและการกุศล

การใช้ประโยชน์จากขีดความสามารถที่พิเศษของเยาวชน ผู้ศรัทธาและนักการปฏิวัติ

การจัดเชิงปฏิบัติที่ประชาชนนั้นมีความต้องการในภาคส่วนของสุขภาพและการรักษาเยียวยา

การหลีกเลี่ยงจากมุมมองทางการค้าอย่างเดียวในแบบแผนต่างๆทางเศรษฐกิจ

การเข้าถึงกลุ่มชนผู้ด้อยโอกาสโดยเน้นถึงความสามารถของพวกเขา

การใช้ประโยชน์จากบรรยากาศที่เกี่ยวกับฮะรัมในการก่อตั้งศูนย์วัฒนธรรม การอบรมสั่งสอนที่เกี่ยวกับเยาวชนทั้งหลาย ทั้งหมดนี้คือ



ประเด็นที่สำคัญในวิสัยทัศน์และกิจกรรมต่างๆของฮะรอมอันศักดิ์สิทธิ์ในช่วงสามปีที่ผ่านมา

ผู้ดูแลกิจการฮะรอมอันศักดิ์สิทธิ์ของอิมามริฎอ กล่าวว่ “หนึ่งในหน้าที่สำคัญที่สุดของทุกหน่วยงานก็คือ การวางแผนและการมีกลไกในการเพิ่มทุนทางสังคมและความเชื่อมั่นของประชาชนต่อรัฐ ด้วยเหตุนี้ ในวันนี้ จะเริ่มใช้ระบบความโปร่งใสของฮะรอมอิมามริฎอ เพื่อที่จะให้ประชาชนได้รับรู้ถึงข้อมูลของบริษัททางเศรษฐกิจทั้งหลายของฮะรอมแห่งนี้ อย่างไรก็ตาม”